

**ELEK VÁROS ÖNKORMÁNYZATA  
ELEK, GYULAI ÚT 2.**

**E/1005-8/2022**

**Elek Városában működő nemzetiségi  
önkormányzatok képviselő-  
testületeinek együttes ülés  
JEGYZŐKÖNYVE**

**2022. szeptember 14.**

Elek Város Önkormányzata  
5742 Elek, Gyulai út 2.

E/1005-8/2022

### **Jegyzőkönyv**

Készült Eleken, a 2022. szeptember 14-én 16.00 órától megtartott, az Elek Városában működő nemzetiségi önkormányzatok képviselő-testületeinek együttes üléséről.

Az ülés helye: az Eleki Közös Önkormányzati Hivatal díszterme

Jelen voltak: Eleki\_Cigány Nemzetiségi Önkormányzat részéről

1. Drágos József elnök
2. ifj. Drágos József elnökhelyettes
3. Rácz Miklós tag

Igazoltan távol maradt: Onodi Márta tag, Szabó János tag

Jelen voltak: Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat részéről

1. Wittmann László elnök
2. Singer Ferenc elnökhelyettes
3. Niedermayer Ernő tag

Jelen voltak: Eleki Román Nemzetiségi Önkormányzat részéről

1. Bágy György János elnökhelyettes
2. Gál Attila tag
3. Sarkadi Ferenc tag
4. Mészáros Jánosné tag

Igazoltan távol maradt: Botás László elnök

Jelen voltak: Eleki Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat részéről

1. Döme Tibor elnök
2. Bledéáné Szilágyi Beáta Erika tag
3. Ficzer Istvánné tag

Meghívottként jelen voltak: Szelezsán György polgármester, dr. Nagy Sándor jegyző, Rédei Erika pénzügyi osztályvezető, Seres-Baker Emanuella pályázati referens, Haász Tünde Erika intézményvezető

A jegyzőkönyvet Radnóti Ildikó titkársági ügyintéző vezette.

**Dr. Nagy Sándor jegyző** köszöntötte a megjelenteket a szeptember 14-én megtartott 16 órakor kezdődő együttes ülésen. Megkérte a nemzetiségi önkormányzatok elnökeit, hogy állapítsák meg a képviselő-testületek határozatképességét.

**Drágos József elnök** megállapította, hogy a cigány nemzetiségi ülés 3 fővel határozatképes.

**Wittmann László elnök** megállapította, hogy a német nemzetiségi ülés 3 fővel határozatképes.

**Bágy György János elnökhelyettes** megállapította, hogy a román nemzetiségi ülés 4 fővel határozatképes.

**Döme Tibor elnök** megállapította, hogy a szlovák nemzetiségi ülés 3 fővel határozatképes.

**Dr. Nagy Sándor jegyző**: kérte a nemzetiségi önkormányzatok elnökeit, hogy válasszák meg a jegyzőkönyv-hitelesítők személyét.

**Drágos József elnök** javaslatot tett a jegyzőkönyv hitelesítőjére Ráczi Miklós nemzetiségi képviselő személyében.

A Cigány Nemzetiségi Önkormányzat jelenlévő 3 tagja közül  
3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül  
az alábbi határozatot hozta:

**40/2022. (IX. 14.) Cigány Nemzetiségi Önkormányzati határozat**

*Az Eleki Cigány Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a jegyzőkönyv hitelesítésére Ráczi Miklós nemzetiségi képviselőt kérte fel.*

**Határidő**: azonnal

**Felelős**: Drágos József elnök

**Wittmann László elnök** javaslatot tett a jegyzőkönyv hitelesítőjére Singer Ferenc elnökhelyettes személyében.

A Német Nemzetiségi Önkormányzat 3 jelenlévő tagja közül  
3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot  
hozta:

**63/2022. (IX. 14.) sz. Német Nemzetiségi Önkormányzati határozat**

*Az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a jegyzőkönyv hitelesítésére Singer Ferenc elnökhelyettest kérte fel.*

**Határidő**: azonnal

**Felelős**: Wittmann László elnök

**Bágy György János elnökhelyettes** javaslatot tett a jegyzőkönyv hitelesítőjére Mészáros Jánosné tag személyében.

A Román Nemzetiségi Önkormányzat jelenlévő 4 tagja közül  
4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül  
az alábbi határozatot hozta:

**57/2022. (IX.14.) sz. Román Nemzetiségi Önkormányzati határozat**

*A Román Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete jegyzőkönyv-hitelesítőnek Mészáros Jánosné tagot kérte fel.*

**Határidő**: azonnal

**Felelős**: Botás László elnök

**Döme Tibor elnök** javaslatot tett a jegyzőkönyv hitelesítőjére Ficzer Istvánné tag személyében.

A Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat jelenlévő 3 tagja közül  
3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül  
az alábbi határozatot hozta:

**36/2022.(IX.14.) sz. Szlovák Nemzetiségi Önkormányzati határozat:**

*A Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat a jegyzőkönyv hitelesítésére Ficzere Istvánné tagot kérte fel.*

**Határidő:** azonnal.

**Felelős:** Döme Tibor elnök

**Dr. Nagy Sándor jegyző** kérte, hogy a nemzetiségi önkormányzatok elnökei tegyenek javaslatot a levezető elnök személyére. Az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat esetében az elnökhelyettes teszi meg az indítványt.

**Drágos József elnök** javaslatot tett a levezető elnök Wittmann László személyére.

A Cigány Nemzetiségi Önkormányzat jelenlévő 3 tagja közül  
3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül  
az alábbi határozatot hozta:

**41/2022. (IX. 14.) Cigány Nemzetiségi Önkormányzati határozat**

*Az Eleki Cigány Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a levezető elnök személyére Wittmann László nemzetiségi elnököt kérte fel.*

**Határidő:** azonnal

**Felelős:** Drágos József elnök

**Singer Ferenc elnökhelyettes** javaslatot tett a levezető elnök Wittmann László személyére.

A Német Nemzetiségi Önkormányzat 3 jelenlévő tagja közül  
3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot  
hozta:

**64/2022. (IX. 14.) sz. Német Nemzetiségi Önkormányzati határozat**

*Az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a levezető elnök személyére Wittmann László nemzetiségi elnököt kérte fel.*

**Határidő:** azonnal

**Felelős:** Wittmann László elnök

**Bágy György János elnökhelyettes** javaslatot tett a levezető elnök Wittmann László személyére.

A Román Nemzetiségi Önkormányzat jelenlévő 4 tagja közül  
4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül  
az alábbi határozatot hozta:

**58/2022. (IX.14.) sz. Román Nemzetiségi Önkormányzati határozat**

*A Román Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a levezető elnök személyére Wittmann László nemzetiségi elnököt kérte fel.*

**Határidő:** azonnal

**Felelős:** Botás László elnök

**Döme Tibor elnök** javaslatot tett a levezető elnök Wittmann László személyére.

A Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat jelenlévő 3 tagja közül

3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

**37/2022.(IX.14.) sz. Szlovák Nemzetiségi Önkormányzati határozat:**

*A Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat a levezető elnök személyére Wittmann László nemzetiségi elnököt kérte fel.*

**Határidő:** azonnal.

**Felelős:** Döme Tibor elnök

**Wittmann László levezető elnök:** megkérte a nemzetiségi önkormányzatok elnökeit, hogy fogadják el a napirendi pontokat.

**Drágos József elnök** javaslatot tett a meghívóban közölt napirendi pontok elfogadására.

A Cigány Nemzetiségi Önkormányzat jelenlévő 3 tagja közül

3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

**42/2022. (IX. 14.) Cigány Nemzetiségi Önkormányzati határozat**

*Az Eleki Cigány Nemzetiségi Önkormányzat a képviselő-testületi ülés napirendjét az alábbiak szerint elfogadta:*

**Napirend:**

**Előadó:**

I. Együttműködési megállapodás kötése a helyi nemzetiségi önkormányzatokkal

nemzetiségi önk. elnökei

II. Részvétel a „Nemzetiségi paplakkerti találkozó” rendezvényen

nemzetiségi önk. elnökei

**Határidő:** azonnal

**Felelős:** Drágos József elnök

**Wittmann László elnök** javaslatot tett a meghívóban közölt napirendi pontok elfogadására.

A Német Nemzetiségi Önkormányzat 3 jelenlévő tagja közül

3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

**65/2022. (IX. 14.) sz. Német Nemzetiségi Önkormányzati határozat**

*Az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete ülés napirendjét az alábbiak szerint elfogadta:*

**Napirend:**

**Előadó:**

I. Együttműködési megállapodás kötése a helyi

nemzetiségi önk. elnökei

nemzetiségi önkormányzatokkal

II. Részvétel a „Nemzetiségi paplakkerti találkozó” rendezvényen nemzetiségi önk. elnökei

**Határidő:** azonnal

**Felelős:** Wittmann László elnök

**Bágy György János elnökhelyettes** javaslatot tett a meghívóban közölt napirendi pontok elfogadására.

A Román Nemzetiségi Önkormányzat jelenlévő 4 tagja közül  
4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül  
az alábbi határozatot hozta:

**59/2022. (IX.14.) sz. Román Nemzetiségi Önkormányzati határozat**

*A Román Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete ülés napirendjét az alábbiak szerint elfogadta:*

**Napirend:**

**Előadó:**

I. Együttműködési megállapodás kötése a helyi nemzetiségi önkormányzatokkal nemzetiségi önk. elnökei

II. Részvétel a „Nemzetiségi paplakkerti találkozó” rendezvényen nemzetiségi önk. elnökei

**Határidő:** azonnal

**Felelős:** Botás László elnök

**Döme Tibor elnök** javaslatot tett a meghívóban közölt napirendi pontok elfogadására.

A Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat jelenlévő 3 tagja közül  
3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül  
az alábbi határozatot hozta:

**38/2022.(IX.14.) sz. Szlovák Nemzetiségi Önkormányzati határozat:**

*A Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete ülés napirendjét az alábbiak szerint elfogadta:*

**Napirend:**

**Előadó:**

I. Együttműködési megállapodás kötése a helyi nemzetiségi önkormányzatokkal nemzetiségi önk. elnökei

II. Részvétel a „Nemzetiségi paplakkerti találkozó” rendezvényen nemzetiségi önk. elnökei

**Határidő:** azonnal.

**Felelős:** Döme Tibor elnök

## **I. Napirend: Együttműködési megállapodás kötése a helyi nemzetiségi önkormányzatokkal**

**Dr. Nagy Sándor jegyző** átadta a szót Wittmann László nemzetiségi elnöknek.

**Wittmann László elnök** köszöntötte Szelezsán György polgármestert, dr. Nagy Sándor jegyzőt, Haász Tünde Erika intézményvezetőt, a képviselő testület tagjait, valamint mindenkit, aki megjelent. Elmondta, hogy a mostani egyhangú szavazatok is azt jelentik, hogy hosszú évek óta kimagaslóan jó az együttműködés a nemzetiségi önkormányzatok között. Örömmel fogadta, hogy jött egy javaslat együttműködési megállapodás megkötésére, ami vonatkozik a szombaton megtartandó paplak-kerti találkozóra is. Majd ismertette a napirendet. Elmondta, hogy az Eleken működő nemzetiségi önkormányzatok elsőként tartanak együttes ülést. Ennek indokaként az szolgálta, hogy a 2022. szeptember 17. napján megrendezésre kerülő „Nemzetiségi paplakkerti találkozó” mind a négy szervezet részt kíván venni, ezzel is kifejezve és érvényre juttatva szoros és kiváló együttműködésüket, amely – hagyományteremtő jelleggel – együttműködési megállapodás formájában ölt testet. A dokumentum aláírására ünnepélyes keretek között kerül sor a fenti időpontban. Megkérdezte van-e valakinek kérdése vagy észrevétele?

**Bágy György János elnökhelyettes** elmondta, hogy nagyon örül a rendezvénynek, mert ez azt jelenti, hogy a négy nemzetiség együtt van és jól tudnak együttműködni.

**Wittmann László levezető elnök** javasolta a nemzetiségi önkormányzatok elnökeinek, hogy fogadják el az együttműködési megállapodást.

**Drágos József elnök** javasolta, hogy fogadják el az együttműködési megállapodást.  
A Cigány Nemzetiségi Önkormányzat jelenlévő 3 tagja közül  
3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül  
az alábbi határozatot hozta:

### **43/2022. (IX. 14.) Cigány Nemzetiségi Önkormányzati határozat**

*Az Eleki Cigány Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete figyelemmel a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvényben foglaltakra és a nemzetiségi közügy fogalmára, az Eleken található nemzetiségek kultúrájának ápolására, a hagyományok minél szélesebb körben történő megismertetésére és átörökítésére, a kulturális önazonosság és identitástudat megerősítésére - hagyományteremtő jelleggel - a 2022. szeptember 17-én megrendezésre kerülő „Nemzetiségi paplakkerti találkozó” rendezvény, majd ezt követően a nemzetiségeket együttesen érintő események, programok közös megszervezésében és lebonyolításában együttműködik az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzattal, az Eleki Román Nemzetiségi Önkormányzattal és az Eleki Szlovák Nemzetiségi Önkormányzattal; mindezzel együttműködési megállapodást köt a határozat mellékletét képező tartalommal. A képviselő-testület felkéri az elnököt az együttműködési megállapodás megkötésére és aláírására.*

**Határidő:** azonnal

**Felelős:** Drágos József elnök

**Wittmann László elnök** javasolta, hogy fogadják el az együttműködési megállapodást.

A Német Nemzetiségi Önkormányzat 3 jelenlévő tagja közül

3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot

hozta:

**66/2022. (IX. 14.) sz. Német Nemzetiségi Önkormányzati határozat**

*Az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete figyelemmel a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvényben foglaltakra és a nemzetiségi közügy fogalmára, az Eleken található nemzetiségek kultúrájának ápolására, a hagyományok minél szélesebb körben történő megismertetésére és átörökítésére, a kulturális önazonosság és identitástudat megerősítésére - hagyományteremtő jelleggel - a 2022. szeptember 17-én megrendezésre kerülő „Nemzetiségi paplakkerti találkozó” rendezvény, majd ezt követően a nemzetiségeket együttesen érintő események, programok közös megszervezésében és lebonyolításában együttműködik az Eleki Cigány Nemzetiségi Önkormányzattal, az Eleki Román Nemzetiségi Önkormányzattal és az Eleki Szlovák Nemzetiségi Önkormányzattal; minderre együttműködési megállapodást köt a határozat mellékletét képező tartalommal. A képviselő-testület felkéri az elnököt az együttműködési megállapodás megkötésére és aláírására.*

**Határidő:** azonnal

**Felelős:** Wittmann László elnök

**Bágy György János elnökhelyettes** javasolta, hogy fogadják el az együttműködési megállapodást.

A Román Nemzetiségi Önkormányzat jelenlévő 4 tagja közül

4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül  
az alábbi határozatot hozta:

**60/2022. (IX.14.) sz. Román Nemzetiségi Önkormányzati határozat**

*Az Eleki Román Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete figyelemmel a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvényben foglaltakra és a nemzetiségi közügy fogalmára, az Eleken található nemzetiségek kultúrájának ápolására, a hagyományok minél szélesebb körben történő megismertetésére és átörökítésére, a kulturális önazonosság és identitástudat megerősítésére - hagyományteremtő jelleggel - a 2022. szeptember 17-én megrendezésre kerülő „Nemzetiségi paplakkerti találkozó” rendezvény, majd ezt követően a nemzetiségeket együttesen érintő események, programok közös megszervezésében és lebonyolításában együttműködik az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzattal, az Eleki Cigány Nemzetiségi Önkormányzattal és az Eleki Szlovák Nemzetiségi Önkormányzattal; minderre együttműködési megállapodást köt a határozat mellékletét képező tartalommal. A képviselő-testület felkéri az elnököt az együttműködési megállapodás megkötésére és aláírására.*

**Határidő:** azonnal

**Felelős:** Botás László elnök

**Döme Tibor elnök** javasolta, hogy fogadják el az együttműködési megállapodást.

A Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat jelenlévő 3 tagja közül

3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül  
az alábbi határozatot hozta:

**39/2022.(IX.14.) sz. Szlovák Nemzetiségi Önkormányzati határozat:**

*Az Eleki Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete figyelemmel a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvényben foglaltakra és a nemzetiségi közügy fogalmára, az Eleken található nemzetiségek kultúrájának ápolására, a hagyományok minél szélesebb*



*körben történő megismertetésére és átörökítésére, a kulturális önazonosság és identitástudat megerősítésére - hagyományteremtő jelleggel - a 2022. szeptember 17-én megrendezésre kerülő „Nemzetiségi paplakkerti találkozó” rendezvény, majd ezt követően a nemzetiségeket együttesen érintő események, programok közös megszervezésében és lebonyolításában együttműködik az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzattal, az Eleki Román Nemzetiségi Önkormányzattal és az Eleki Cigány Nemzetiségi Önkormányzattal; mindegyik együttműködési megállapodást köt a határozat mellékletét képező tartalommal. A képviselő-testület felkéri az elnököt az együttműködési megállapodás megkötésére és aláírására.*

**Határidő:** azonnal

**Felelős:** Döme Tibor elnök

## **II. Napirend: Részvétel a „Nemzetiségi paplakkerti találkozó” rendezvényen**

**Wittmann László levezető elnök** ismertette a napirendet. Elmondta, hogy 2022. szeptember 17. napján kerül megrendezésre a „Nemzetiségi paplakkerti találkozó”, amelyen – az előző napirendben foglaltak szerint – mind a négy nemzetiségi önkormányzat részt vesz. A megkötésre kerülő együttműködési megállapodás mentén a nemzetiségi önkormányzatok képviselő-testületei külön-külön biztosítanak összeget erre.

**Drágos József elnök** javasolta, hogy fogadják el a 2022. szeptember 17-én megrendezésre kerülő „Nemzetiségi paplakkerti találkozó” rendezvény megszervezésére és lebonyolítására szánt összeget a 2022. évi költségvetés személyi juttatás és dologi kiadás terhére.

A Cigány Nemzetiségi Önkormányzat jelenlévő 3 tagja közül

3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

### **44/2022. (IX. 14.) Cigány Nemzetiségi Önkormányzati határozat**

*Az Eleki Cigány Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete figyelemmel a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvényben foglaltakra és a nemzetiségi közügy fogalmára, az Eleken található nemzetiségek kultúrájának ápolására, a hagyományok minél szélesebb körben történő megismertetésére és átörökítésére, a kulturális önazonosság és identitástudat megerősítésére - hagyományteremtő jelleggel - a 2022. szeptember 17-én megrendezésre kerülő „Nemzetiségi paplakkerti találkozó” rendezvény megszervezésére és lebonyolítására 60.000.- Ft összeget biztosít a 2022. évi költségvetés személyi juttatás és dologi kiadás terhére.*

**Határidő:** azonnal

**Felelős:** Drágos József elnök

**Wittmann László elnök** javasolta, hogy fogadják el a 2022. szeptember 17-én megrendezésre kerülő „Nemzetiségi paplakkerti találkozó” rendezvény megszervezésére és lebonyolítására szánt összeget a 2022. évi költségvetés személyi juttatás és dologi kiadás terhére.

A Német Nemzetiségi Önkormányzat 3 jelenlévő tagja közül

3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

### **67/2022. (IX. 14.) sz. Német Nemzetiségi Önkormányzati határozat**

*Az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete figyelemmel a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvényben foglaltakra és a nemzetiségi közügy fogalmára, az Eleken található nemzetiségek kultúrájának ápolására, a hagyományok minél szélesebb körben történő megismertetésére és átörökítésére, a kulturális önazonosság és identitástudat megerősítésére - hagyományteremtő jelleggel - a 2022. szeptember 17-én megrendezésre kerülő „Nemzetiségi paplakkerti találkozó” rendezvény megszervezésére és lebonyolítására 50.000.- Ft összeget biztosít a 2022. évi költségvetés személyi juttatás és dologi kiadás terhére.*

**Határidő:** azonnal

**Felelős:** Wittmann László elnök

**Bágy György János elnökhelyettes** javasolta, hogy fogadják el a 2022. szeptember 17-én megrendezésre kerülő „Nemzetiségi paplakkerti találkozó” rendezvény megszervezésére és lebonyolítására szánt összeget a 2022. évi költségvetés személyi juttatás és dologi kiadás terhére.

A Román Nemzetiségi Önkormányzat jelenlévő 4 tagja közül

4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül  
az alábbi határozatot hozta:

#### **61/2022. (IX.14.) sz. Román Nemzetiségi Önkormányzati határozat**

*Az Eleki Román Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete figyelemmel a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvényben foglaltakra és a nemzetiségi közügy fogalmára, az Eleken található nemzetiségek kultúrájának ápolására, a hagyományok minél szélesebb körben történő megismertetésére és átörökítésére, a kulturális önazonosság és identitástudat megerősítésére - hagyományteremtő jelleggel - a 2022. szeptember 17-én megrendezésre kerülő „Nemzetiségi paplakkerti találkozó” rendezvény megszervezésére és lebonyolítására 100.000.- Ft összeget biztosít a 2022. évi költségvetés személyi juttatás és dologi kiadás terhére.*

**Határidő:** azonnal

**Felelős:** Botás László elnök

**Döme Tibor elnök** javasolta, hogy fogadják el az együttműködési megállapodást.

A Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat jelenlévő 3 tagja közül

3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül  
az alábbi határozatot hozta:

#### **40/2022.(IX.14.) sz. Szlovák Nemzetiségi Önkormányzati határozat:**

*Az Eleki Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete figyelemmel a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvényben foglaltakra és a nemzetiségi közügy fogalmára, az Eleken található nemzetiségek kultúrájának ápolására, a hagyományok minél szélesebb körben történő megismertetésére és átörökítésére, a kulturális önazonosság és identitástudat megerősítésére - hagyományteremtő jelleggel - a 2022. szeptember 17-én megrendezésre kerülő „Nemzetiségi paplakkerti találkozó” rendezvény megszervezésére és lebonyolítására 50.000.- Ft összeget biztosít a 2022. évi költségvetés személyi juttatás és dologi kiadás terhére.*

**Határidő:** azonnal

**Felelős:** Döme Tibor elnök

**Szelezsán György polgármester** elmondta, hogy a nemzetiségi önkormányzatok életében ez egy mérföldkő. Nagyon örül, hogy mind a négy nemzetiség összefogott és létrejött a rendezvény. Megköszönte, mind a négy nemzetiségi önkormányzat munkáját.

**Haász Tünde Erika intézményvezető** elmondta, hogy nagyon örül ő is, hogy létrejött ez a rendezvény. A szombati programmal kapcsolatban délelőtt a helyszínbemjárásán mindent megbeszéltek. Pénteken még lesz egy megbeszélésük, ahol, ha kell, pontosítanak. Ezután ismertette a programot.

**Wittmann László levezető elnök** mivel több hozzászólás és észrevétel nem volt megköszönte a részvételt és az ülést 16 óra 19 perckor bezárta.

K. m. f.

A képi és szóbeli ülésről hangfelvétel készült, mely részletesen tartalmazza az ott elhangzottakat a jegyzőkönyv ennek rövidített változata.



*Rác Miklós*

Rác Miklós  
jegyzőkönyv-hitelesítő

*Singer Ferenc*

Singer Ferenc  
jegyzőkönyv- hitelesítő

*Mészáros Jánosné*

Mészáros Jánosné  
jegyzőkönyv- hitelesítő

*Ficzere Istvánné*

Ficzere Istvánné  
jegyzőkönyv-hit.



Cigány Nemzetiségi Önkormányzat

Román Nemzetiségi Önkormányzat

Eleki

Német Nemzetiségi Önkormányzat

Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat  
elnökei

## Meghívó

Az Eleki Cigány Nemzetiségi Önkormányzat, az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat, az Eleki Román Nemzetiségi Önkormányzat és az Eleki Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat **2022. szeptember 14-én (szerdán) 16.00 órai kezdettel együttes ülést** tart, melyre tisztelettel meghívom.

**Az ülés helye:** Eleki Közös Önkormányzati Hivatal Tanácskozó terme (5742 Elek, Gyulai út 2.)

**Napirend:**

**I.** Együttműködési megállapodás kötése a helyi nemzetiségi önkormányzatokkal

**II.** Részvétel a „Nemzetiségi paplakkerti találkozó” rendezvényen

**Előadó:**

nemzetiségi önk. elnökei

nemzetiségi önk. elnökei

Megjelenésére feltétlenül számítunk.

*Elek, 2022. szeptember 13.*

*Drágos József s.k.  
elnök*

*Wittmann László s.k.  
elnök*

*Botás László s.k.  
elnök*

*Döme Tibor .s.k.  
elnök*

*A kiadmány hiteléül:*

  
*Dr. Nagy Sándor*  
jegyző

  
Eleki Közös Önkormányzati Hivatal  
(1.)

## Jelenléti ív

Az Eleki Cigány Nemzetiségi Önkormányzat, az Eleki  
Német Nemzetiségi Önkormányzat, az Eleki Román  
Nemzetiségi Önkormányzat, az Eleki Szlovák Nemzetiségi  
Önkormányzat  
2022. szeptember 14-i együttes üléséről

Cigány Nemzetiségi Önkormányzat

Drágos József elnök



ifj. Drágos József elnökhelyettes



Rácz Miklós tag



Onodi Márta tag

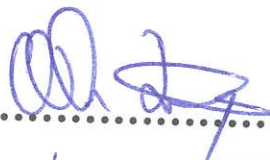
.....

Szabó János tag

.....

Német Nemzetiségi Önkormányzat

Wittmann László elnök



Niedermayer Ernő tag



Singer Ferenc tag



Román Nemzetiségi Önkormányzat

Botás László elnök

.....

Bágy György János elnökhelyettes



Gál Attila tag

Gál Attila

Sarkadi Ferenc tag

Sarkadi Ferenc

Mészáros Jánosné tag

Mészáros Jánosné

Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat

Döme Tibor elnök

Döme Tibor

Bledeáné Szilágyi Beáta Erika tag

Bledeáné Szilágyi Beáta Erika

Ficzere Istvánné tag

Ficzere Istvánné

Meghívottak:

Dr. Nagy Sándor jegyző

Dr. Nagy Sándor

Szelezsán György polgármester

Szelezsán György

Rédei Erika pénzügyi osztályvezető

Rédei Erika

Szentgáli Zoltán igazgatási ügyintéző

Seres-Baker Emanuéla pályázati referens

Seres-Baker Emanuéla

Fazakas Gusztáv plébános

Fazakas Gusztáv

Haász Tünde Erika intézményvezető

Haász Tünde Erika

.....

.....

### **ELŐTERJESZTÉS**

az Eleki Cigány Nemzetiségi Önkormányzat, az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat, az Eleki Román Nemzetiségi Önkormányzat és az Eleki Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2022. szeptember 14-én tartandó együttes, nyílt képviselő-testületi ülésére

*Előterjesztő: dr. Nagy Sándor jegyző*

Tárgy: Együttműködési megállapodás kötése a helyi nemzetiségi önkormányzatokkal

#### ***Tisztelt Képviselő-testületek!***

Az Eleken működő nemzetiségi önkormányzatok elsőként tartanak együttes ülést. Ennek indokaként az szolgál, hogy a 2022. szeptember 17. napján megrendezésre kerülő „Nemzetiségi paplakkerti találkozón” mind a négy szervezet részt kíván venni, ezzel is kifejezve és érvényre juttatva szoros és kiváló együttműködésüket, amely – hagyományteremtő jelleggel – együttműködési megállapodás formájában ölt testet. A dokumentum aláírására ünnepélyes keretek között kerül sor a fenti időpontban.

Fentiek alapján az alábbi határozati javaslatokat terjesztjük a Képviselő-testület elé:

### **HATÁROZATI JAVASLAT**

1./ Az Eleki Cigány Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete figyelemmel a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvényben foglaltakra és a nemzetiségi közügy fogalmára, az Eleken található nemzetiségek kultúrájának ápolására, a hagyományok minél szélesebb körben történő megismertetésére és átörökítésére, a kulturális önazonosság és identitástudat megerősítésére - hagyományteremtő jelleggel - a 2022. szeptember 17-én megrendezésre kerülő „Nemzetiségi paplakkerti találkozó” rendezvény, majd ezt követően a nemzetiségeket együttesen érintő események, programok közös megszervezésében és lebonyolításában együttműködik az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzattal, az Eleki Román Nemzetiségi Önkormányzattal és az Eleki Szlovák Nemzetiségi Önkormányzattal; mindezzel együttműködési megállapodást köt a határozat mellékletét képező tartalommal. A képviselő-testület felkéri az elnököt az együttműködési megállapodás megkötésére és aláírására.

Határidő: azonnal

Felelős: Drágos József elnök

2./ Az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete figyelemmel a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvényben foglaltakra és a nemzetiségi közügy fogalmára, az Eleken található nemzetiségek kultúrájának ápolására, a hagyományok minél szélesebb körben történő megismertetésére és átörökítésére, a kulturális önazonosság és identitástudat megerősítésére - hagyományteremtő jelleggel - a 2022. szeptember 17-én megrendezésre kerülő „Nemzetiségi paplakkerti találkozó” rendezvény, majd ezt követően a



nemzetiségeket együttesen érintő események, programok közös megszervezésében és lebonyolításában együttműködik az Eleki Cigány Nemzetiségi Önkormányzattal, az Eleki Román Nemzetiségi Önkormányzattal és az Eleki Szlovák Nemzetiségi Önkormányzattal; minde erre együttműködési megállapodást köt a határozat mellékletét képező tartalommal. A képviselő-testület felkéri az elnököt az együttműködési megállapodás megkötésére és aláírására.

Határidő: azonnal

Felelős: Wittmann László elnök

3./ Az Eleki Román Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete figyelemmel a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvényben foglaltakra és a nemzetiségi közügy fogalmára, az Eleken található nemzetiségek kultúrájának ápolására, a hagyományok minél szélesebb körben történő megismertetésére és átörökítésére, a kulturális önazonosság és identitástudat megerősítésére - hagyományteremtő jelleggel - a 2022. szeptember 17-én megrendezésre kerülő „Nemzetiségi paplakkerti találkozó” rendezvény, majd ezt követően a nemzetiségeket együttesen érintő események, programok közös megszervezésében és lebonyolításában együttműködik az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzattal, az Eleki Cigány Nemzetiségi Önkormányzattal és az Eleki Szlovák Nemzetiségi Önkormányzattal; minde erre együttműködési megállapodást köt a határozat mellékletét képező tartalommal. A képviselő-testület felkéri az elnököt az együttműködési megállapodás megkötésére és aláírására.

Határidő: azonnal

Felelős: Botás László elnök

4./ Az Eleki Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete figyelemmel a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvényben foglaltakra és a nemzetiségi közügy fogalmára, az Eleken található nemzetiségek kultúrájának ápolására, a hagyományok minél szélesebb körben történő megismertetésére és átörökítésére, a kulturális önazonosság és identitástudat megerősítésére - hagyományteremtő jelleggel - a 2022. szeptember 17-én megrendezésre kerülő „Nemzetiségi paplakkerti találkozó” rendezvény, majd ezt követően a nemzetiségeket együttesen érintő események, programok közös megszervezésében és lebonyolításában együttműködik az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzattal, az Eleki Román Nemzetiségi Önkormányzattal és az Eleki Cigány Nemzetiségi Önkormányzattal; minde erre együttműködési megállapodást köt a határozat mellékletét képező tartalommal. A képviselő-testület felkéri az elnököt az együttműködési megállapodás megkötésére és aláírására.

Határidő: azonnal

Felelős: Döme Tibor elnök

*Elek, 2022. szeptember 12.*

*Drágos József s.k.  
elnök*

*Wittmann László s.k.  
elnök*

*Botás László s.k.  
elnök*

*Döme Tibor .s.k.  
elnök*

A kiadmány hiteléül:  
  
Dr. Nagy Sándor  
jegyző  
(1.)

## EGYÜTTMŰKÖDÉSI MEGÁLLAPODÁS

### I. A SZERZŐDŐ FELEK

a továbbiakban Fél, illetve együttesen együttműködő Felek

#### I.1. Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat

székhely: 5742 Elek, Kétegyházi út 2.  
képviselőjében eljár: Wittmann László elnök

#### I.2. Eleki Cigány Nemzetiségi Önkormányzat

székhely: 5742 Elek, Lökösházi út 50.  
képviselőjében eljár: Drágos József elnök

#### I.3. Eleki Román Nemzetiségi Önkormányzat

székhely: 5742 Elek, József Attila u. 10.  
képviselőjében eljár: Botás László elnök

#### I.4. Eleki Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat

székhely: 5742 Elek, Gyulai út 2.  
képviselőjében eljár: Döme Tibor elnök

### II. A MEGÁLLAPODÁS TÁRGYA

Az együttműködő Felek megállapodnak - a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvényben foglaltak mentén, figyelemmel a nemzetiségi közügy fogalmára, az Eleken található nemzetiségek kultúrájának ápolására, a hagyományok minél szélesebb körben történő megismertetésére és átörökítésére, a kulturális önazonosság és identitástudat megerősítésére - hagyományteremtő jelleggel a 2022. szeptember 17-én megrendezésre kerülő „Nemzetiségek paplakkerti találkozója” rendezvény, majd ezt követően a nemzetiségeket együttesen érintő események, programok közös megszervezésében és lebonyolításában.

### III. A FELEK KÖTELEZETTSÉGEI

- III.1. Az együttműködő Felek a jelen Megállapodás hatálya alatt kötelesek egymással együttműködni, egymással kapcsolatot tartani, jogaik gyakorlása és kötelességeik teljesítése során a jóhiszeműség és tisztesség követelményének megfelelően, kölcsönösen együttműködve eljárni.
- III.2. Az együttműködő Felek kötelesek az érintett kapcsolattartókon keresztül megosztani egymással minden olyan információt és dokumentumot közölni egymással, amelyek a jelen Megállapodás tárgyát képező együttműködést előmozdítják vagy egyéb módon érintik.

### IV. FINANSZÍROZÁS, KÖLTSÉGEK

Az együttműködés keretében felmerülő költségeket együttműködő Felek külön képviselő-testületi ülésen meghozott döntésben foglaltak szerint biztosítják.

### V. A MEGÁLLAPODÁS HATÁLYA ÉS MEGSZŰNÉSE

- V. 1. A jelen Megállapodás az együttműködő felek által történő aláírása napján lép hatályba.

V. 2. Az együttműködési megállapodást az együttműködő Felek előzetesen áttekintették, azt elolvasás után mint akaratukkal mindenben megegyezőt aláírják, majd abból 1-1 példányt átvesznek.

Elek, 2022. szeptember ...

*Drágos József*  
*elnök*

*Wittmann László*  
*elnök*

*Botás László.*  
*elnök*

*Döme Tibor*  
*elnök*

### **ELŐTERJESZTÉS**

az Eleki Cigány Nemzetiségi Önkormányzat, az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat, az Eleki Román Nemzetiségi Önkormányzat és az Eleki Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2022. szeptember 14-én tartandó együttes, nyílt képviselő-testületi ülésére

*Előterjesztő: dr. Nagy Sándor jegyző*

Tárgy: Részvétel a „Nemzetiségi paplakkerti találkozó” rendezvényen

#### ***Tisztelt Képviselő-testületek!***

2022. szeptember 17. napján kerül megrendezésre a „Nemzetiségi paplakkerti találkozó”, amelyen – az előző napirendben foglaltak szerint – mind a négy nemzetiségi önkormányzat részt vesz. A megkötésre kerülő együttműködési megállapodás mentén a nemzetiségi önkormányzatok képviselő-testületei külön-külön biztosítanak összeget erre.

Fentiek alapján az alábbi határozati javaslatokat terjesztjük a Képviselő-testület elé:

### **HATÁROZATI JAVASLAT**

1./ Az Eleki Cigány Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete figyelemmel a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvényben foglaltakra és a nemzetiségi közügy fogalmára, az Eleken található nemzetiségek kultúrájának ápolására, a hagyományok minél szélesebb körben történő megismertetésére és átörökítésére, a kulturális önazonosság és identitástudat megerősítésére - hagyományteremtő jelleggel - a 2022. szeptember 17-én megrendezésre kerülő „Nemzetiségi paplakkerti találkozó” rendezvény megszervezésére és lebonyolítására 60.000.- Ft összeget biztosít a 2022. évi költségvetés személyi juttatás és dologi kiadás terhére.

Határidő: azonnal

Felelős: Drágos József elnök

2./ Az Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete figyelemmel a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvényben foglaltakra és a nemzetiségi közügy fogalmára, az Eleken található nemzetiségek kultúrájának ápolására, a hagyományok minél szélesebb körben történő megismertetésére és átörökítésére, a kulturális önazonosság és identitástudat megerősítésére - hagyományteremtő jelleggel - a 2022. szeptember 17-én megrendezésre kerülő „Nemzetiségi paplakkerti találkozó” rendezvény megszervezésére és lebonyolítására 50.000.- Ft összeget biztosít a 2022. évi költségvetés személyi juttatás és dologi kiadás terhére.

Határidő: azonnal

Felelős: Wittmann László elnök

3./ Az Eleki Román Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete figyelemmel a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvényben foglaltakra és a nemzetiségi közügy fogalmára, az Eleken található nemzetiségek kultúrájának ápolására, a hagyományok minél szélesebb körben történő megismertetésére és átörökítésére, a kulturális önazonosság és identitástudat megerősítésére - hagyományteremtő jelleggel - a 2022. szeptember 17-én megrendezésre kerülő „Nemzetiségi paplakkerti találkozó” rendezvény megszervezésére és lebonyolítására 100.000.- Ft összeget biztosít a 2022. évi költségvetés személyi juttatás és dologi kiadás terhére.

Határidő: azonnal

Felelős: Botás László elnök

4./ Az Eleki Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete figyelemmel a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvényben foglaltakra és a nemzetiségi közügy fogalmára, az Eleken található nemzetiségek kultúrájának ápolására, a hagyományok minél szélesebb körben történő megismertetésére és átörökítésére, a kulturális önazonosság és identitástudat megerősítésére - hagyományteremtő jelleggel - a 2022. szeptember 17-én megrendezésre kerülő „Nemzetiségi paplakkerti találkozó” rendezvény megszervezésére és lebonyolítására 50.000.- Ft összeget biztosít a 2022. évi költségvetés személyi juttatás és dologi kiadás terhére.

Határidő: azonnal

Felelős: Döme Tibor elnök

*Elek, 2022. szeptember 12.*

*Drágos József s.k.  
elnök*

*Wittmann László s.k.  
elnök*

*Botás László s.k.  
elnök*

*Döme Tibor .s.k.  
elnök*

*A kiadmány hitelezül:*

*Dr. Nagy Sándor*  
*Dr. Nagy Sándor*  
*jegyző*



## EGYÜTTMŰKÖDÉSI MEGÁLLAPODÁS

### I. A SZERZŐDŐ FELEK

a továbbiakban Fél, illetve együttesen együttműködő Felek

#### I.1. Eleki Német Nemzetiségi Önkormányzat

székhely: 5742 Elek, Kétegyházi út 2.

képviselésében eljár: Wittmann László elnök

#### I.2. Eleki Cigány Nemzetiségi Önkormányzat

székhely: 5742 Elek, Lökösházi út 50.

képviselésében eljár: Drágos József elnök

#### I.3. Eleki Román Nemzetiségi Önkormányzat

székhely: 5742 Elek, József Attila u. 10.

képviselésében eljár: Botás László elnök

#### I.4. Eleki Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat

székhely: 5742 Elek, Gyulai út 2.

képviselésében eljár: Döme Tibor elnök

### II. A MEGÁLLAPODÁS TÁRGYA

Az együttműködő Felek megállapodnak - a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvényben foglaltak mentén, figyelemmel a nemzetiségi közügy fogalmára, az Eleken található nemzetiségek kultúrájának ápolására, a hagyományok minél szélesebb körben történő megismertetésére és átörökítésére, a kulturális önazonosság és identitástudat megerősítésére - hagyományteremtő jelleggel a 2022. szeptember 17-én megrendezésre kerülő „Nemzetiségek paplakkerti találkozója” rendezvény, majd ezt követően a nemzetiségeket együttesen érintő események, programok közös megszervezésében és lebonyolításában.

### III. A FELEK KÖTELEZETTSÉGEI

III.1. Az együttműködő Felek a jelen Megállapodás hatálya alatt kötelesek egymással együttműködni, egymással kapcsolatot tartani, jogaik gyakorlása és kötelességeik teljesítése során a jóhiszeműség és tisztesség követelményének megfelelően, kölcsönösen együttműködve eljárni.

III.2. Az együttműködő Felek kötelesek az érintett kapcsolattartókon keresztül megosztani egymással minden olyan információt és dokumentumot közölni egymással, amelyek a jelen Megállapodás tárgyát képező együttműködést előmozdítják vagy egyéb módon érintik.

### IV. FINANSZÍROZÁS, KÖLTSÉGEK

Az együttműködés keretében felmerülő költségeket együttműködő Felek külön képviselő-testületi ülésen meghozott döntésben foglaltak szerint biztosítják.

### V. A MEGÁLLAPODÁS HATÁLYA ÉS MEGSZŰNÉSE

V. 1. A jelen Megállapodás az együttműködő felek által történő aláírása napján lép hatályba.

V. 2. Az együttműködési megállapodást az együttműködő Felek előzetesen áttekintették, azt elolvasás után mint akarattal mindenben megegyezőt aláírják, majd abból 1-1 példányt átvesznek.

*Elek, 2022. szeptember 17.*

*Drágos József  
elnök*

*Wittmann László  
elnök*

*Botás László.  
elnök*

*Döme Tibor  
elnök*